

Muharraq Financial Mall is now open for business



... See p.4-5 for the full story



The all new Al Mustaqbal Savings Account takes banking to the next level ... See p.14-15 for the full story

2007 Profits reached BD30.0 million ... See p.2

C O N T E N T S

Financials	2-3
Bank News	4-13
Products	14-17
Mabrook - Congratulations	18-19
Ya Hala - Welcome	20-21
Nashatat - Activities	

BRANCHES:

- Main Branch
- Manama

- Central Market
- Diplomatic
- Exhibition

- Isa Town
- Souq Waqif
- Hamad Town

- East Riffa
- West Riffa
- Refinery

FINANCIAL MALLS:

- Adliya
- Budaiya

- Muharraq Souq
- Muharraq

The Bank's Consolidated Financial Results 31 December 2007

CONSOLIDATED BALANCE SHEET

31 December 2007

BD'000s	2007	2006
Assets		
Cash and balances with central banks	256,922	55,455
Treasury bills	25,248	39,784
Financial assets at fair value through profit or loss	4,497	-
Deposits and due from banks and other financial institutions	169,221	164,117
Loans and advances to customers	1,127,639	938,042
Non-trading investment securities	455,233	445,623
Investment in associated company and joint venture	13,633	9,522
Interest receivable and other assets	20,262	22,335
Premises and equipment	19,855	18,888
Total Assets	2,092,510	1,693,766
Liabilities And Equity		
Liabilities		
Deposits and due to banks and other financial institutions	354,246	263,758
Borrowings under repurchase agreements	12,567	16,418
Term borrowings	339,300	235,625
Customers current, savings and other deposits	1,117,593	963,884
Interest payable and other liabilities	31,493	26,123
Total Liabilities	1,855,201	1,505,808
Equity		
Share capital	77,220	64,019
Treasury stock	(1,357)	(1,357)
Share premium	39,919	-
Statutory reserve	32,792	29,788
General reserve	20,000	20,000
Cumulative changes in fair values	24,235	31,658
Foreign currency translation adjustments	3,490	146
Retained earnings	14,822	13,783
Proposed appropriations	26,010	29,645
EQUITY ATTRIBUTABLE TO THE SHAREHOLDERS OF THE PARENT	237,131	187,682
Minority Interest	178	276
Total Equity	237,309	187,958
Total Liabilities And Equity	2,092,510	1,693,766

CONSOLIDATED STATEMENT OF CHANGES IN EQUITY

Year ended 31 December 2007

BD'000s	2007	2006
Balance at 31 December	187,958	173,393
Foreign exchange translation adjustments	3,344	537
Approval of directors remuneration and donations	(1,055)	(990)
Net movement in cumulative changes in fair values	(7,423)	2,008
Total income and expenses for the year recognised directly in equity	(5,134)	1,555
Net profit for the year	29,938	32,757
Total income and expenses for the year	24,804	34,312
Approval of dividend	(25,389)	(19,747)
Share - based payments	17	-
Rights share issue	49,919	-
Balance at 31 December	237,309	187,958

CONSOLIDATED INCOME STATEMENT - DETAILED

Year ended 31 December 2007

BD'000s	2007	2006
Interest Income	126,369	105,374
Interest expense	75,798	63,145
Net Interest Income	50,571	42,229
Share of profit in associated company and joint venture	1,346	1,037
Other income	35,640	21,165
	87,557	64,431
Staff costs	17,740	15,054
Other expenses	10,854	9,720
Depreciation	2,026	1,909
Net provision for impairment on loans and advances to customers	3,429	5,280
Net provision (write back) for impairment of non trading investment securities	23,943	(315)
Total operating expenses	57,992	31,648
PROFIT BEFORE TAXATION	29,565	32,783
Write back of provision for taxation for Indian Branches	546	120
Kuwait National Labour support tax	(173)	(146)
Net profit for the year	29,938	32,757
Attributable to:		
SHAREHOLDERS OF THE PARENT	30,036	32,810
Loss attributable to minority interests	(98)	(53)
	29,938	32,757
BASIC AND DILUTED EARNINGS PER SHARE (BD)	0.043	0.047

CONSOLIDATED STATEMENT OF CASH FLOWS

Year ended 31 December 2007

BD'000s	2007	2006
Net cash from (used in) operating activities	79,634	(40,761)
Net cash (used in) from investing activities	(33,605)	12,652
Net cash from financing activities	127,150	120,638
Foreign currency translation adjustments	(3,344)	537
INCREASE IN CASH AND CASH EQUIVALENTS	169,835	93,066
Cash and cash equivalents at beginning of the year	235,419	142,353
CASH AND CASH EQUIVALENTS AT END OF THE YEAR	405,254	235,419

Audited by Ernst & Young

Murad Ali Murad Jassem Hassan Ali Zainal Abdul Karim Ahmed Bucheery
Chairman Deputy Chairman Acting General Manager

Above information available on www.bbkonline.com

The bank reports a net profit of BD30.0 million

Core earnings impacted by higher provisions. Following Moody's, Fitch also reaffirms its strong credit rating

The Board of Directors met on Sunday 3rd February 2008 to review and approve the Bank's financial results for 2007. The Chairman Mr. Murad Ali Murad announced that the bank made a net profit of BD30.0 million for the year, which was 8.4% lower than the last year. While the bank's core operating performance improved significantly during the year, the net results were impacted by exceptional provisions made against certain financial assets. Given the adverse conditions in the global financial markets, the bank has provided prudently against such assets using conservative assumptions for valuations.

The performance of the bank for the year was impacted by high exceptional provisions of BD23.2 million, offset to a certain extent by extraordinary income of BD6.5 million on sale of acquired property as approved by the Board earlier in its meeting in October 2006. If these are excluded for the purpose of comparison, the core net profit for

the year at BD46.7 million was higher by BD13.9 million, or 42% compared to the last year.

The robust growth in core earnings was mainly driven by 20% growth in net interest income, as the underlying volumes increased. The net interest margins improved marginally, despite competitive pressure and bank's prudent policies on credit, interest and liquidity risk. The bank's core non-interest income at BD30.5 million, adjusted for income on sale of property, grew impressively by 37% compared to last year.

The improvement was across the business activities, with foreign exchange, investment income, commercial fee income and card related income all showing a good growth.

The operating expenses for the year increased by BD4.0 million, mainly on account of investments being made capabilities, developing new businesses and on development of the bank's human resources. However, the core

cost to income ratio at just under 38% further improved as compared to the last year. The bank's balance sheet grew impressively to BD2,093 million, an increase of BD400 million or 24% when compared to December 2006. This reflected a strong underlying business growth driven by increases in customer assets and deposits. Net loans and advances increased to BD1,127 million, a growth of 20%, while customer deposits increased by 25% to reach BD1,269 million. During the year, the bank has successfully concluded the issuance of subordinated debt amounting to USD275 million under its USD1 billion EMTN program launched in 2006 and raised new share capital of BD50 million through rights issue to support its business needs.

Based on the above results, the Board of Directors has decided to recommend a cash dividend of 27 fils per share, along with 1 bonus share for every 20 shares held.

Rodger Dunn, AGM Retail Banking, says "There will be an enhancement to all new Financial Malls with a balance between face to face and electronic service. This is in line with our strategic objective of providing Superior Customer Service across our entire Distribution Network".

To add to the one-stop-shop service, Muharraq Financial Mall also houses strategic 3rd party

partners whose personnel are available to provide their products and services to clients.

Customer Service Consultants underwent a familiarization and simulation exercise prior to the launch in order to ensure that they are fully trained to manage the improved procedures. The financial mall team has been specially selected from amongst the bank's branch staff so that customers will

be serviced by experienced Customer Service Consultants.

The bank introduced the 'Financial Mall' concept, the first of its kind in the Kingdom in early 2006, where it provides one-stop-shop facilities under one roof – offering complete financial solutions and 3rd party services, such as telecommunications, insurance, money transfer, travel as well as housing solutions.

Moody's maintains the bank's credit ratings

Credit rating agency Moody's has updated their credit analysis report on the bank in February and maintained the bank's credit ratings at local currency deposits A2, Long-term foreign currency deposits A2/P-1 and BFSR C-, with a stable outlook.

In maintaining the bank's ratings, Moody's has taken into account the bank's robust profitability, capitalization metrics and a relatively strong franchise value based on its defensible market positions in commercial banking in Bahrain, along with its sound corporate governance practices and adequate risk management processes.

In analyzing the bank, the Moody's have also factored the possible impact from the bank's investment portfolio which is being affected by the current turmoil in the financial markets, taking comfort from the modest size of this portfolio and the bank's strong underlying profitability and capitalization profile. The small size of the Bahrain market and relatively modest contribution from retail banking to the overall earnings mix has also been considered.

Commenting on the rating agency's report on BBK, the bank's acting General Manager, A.Karim Bucheery, said "We are pleased that Moody's has maintained

the bank's credit ratings given the current environment.

The bank is a premier commercial bank in the country and its core profitability continues to remain strong, with most business indicators showing an encouraging trend. The bank is well under way in implementing its current corporate strategy which would further enhance its franchise and market position".

He added that "during the year, the bank has infused additional capital through USD275 million subordinated debt issue and BD50 million rights offering, and is well capitalized to finance its aggressive growth strategy".

Muharraq Financial Mall is now open for business



The one-stop-shop banking experience from BBK continues with the opening of Muharraq Financial Mall - the 4th in the Kingdom !

Muharraq's Second Financial Mall now boasts the following features:

- Automated queuing system to enhance customer service (Q-Matic).
- Sales Consultants on hand to provide advice on new product offerings.
- Customer Service consultants who are driven to provide superior customer service.
- A 24 hour drive through ATM.
- Automated Cash Deposit Machines (CDM). This service unit is unique in the region and is designed to allow customers to deposit cash and cheques automatically with immediate confirmation. Customers can also avoid queues at the tellers by using this service. Two on-site ATMs available 24 hours.
- A 24 hour internet banking kiosk to provide flexibility and convenience to those customers who choose to use this service.

The new board members elected are: Murad Ali Murad, Maha Khalid Al-Ghunaim, Jassem Hasan Zainal, Jamal Ali Al-Hazeem, Sh. Mohamed Bin Isa Al-Khalifa, Aref Saleh Khamis, Sh. Khalifa Bin Daij Al-Khalifa, Khalid Abdulla Janahi, Mohamed A. Rahman Hussain, Zaid Hasan Rawashdeh, Omar Mahmood El-Quqa, Sh. Abdulla Bin Khalifa Al-Khalifa.

Despite the low profitability the bank's core operating performance showed a dramatic improvement during the year, the net results were impacted by exceptional provisions made against certain financial assets. Murad Ali Murad added that the decision of Ithmaar Bank to buy a 19 per cent holding in BBK and Global Investment House's acquisition of a 15 percent holding reflected the underlying strength of the bank.



Abdulkarim Bucheery, acting General Manager (Below Right), and board member, Aref Saleh Khamis (below left), listen to the Chairman Murad Ali Murad (above) delivering his annual report.



Bank News



Annual General Meeting

The shareholders of the bank, which reported BD30.0 million for the year 2007, have approved the financial statement for the year. At the Annual Ordinary General Meeting and Extraordinary

General Meeting held at the bank headquarters, the shareholders approved the new board, the payment of cash and bonus share as dividend.

Both meetings were attended

by 82.46 percent of the total shareholders of the bank and approved the proposed agendas including the distribution of 27 fils per share, i.e. 27 percent of paid-up capital and 5 percent as bonus share. The meetings were presided over by the Chairman, Murad Ali Murad who announced the names of the new board. Murad Ali Murad told the shareholders that the bank would take all possible steps by adopting the best practices for risk management. The measures focusing on risk management will minimise the impact on profitability like that of sub-prime mortgage crisis.



The bank reduces its Base Lending Rate by 50 Basis Points on Base Rate Loans

Effective 3rd February 2008, BBK has decided to cut its base lending rate by 50 basis points (From 9.25% to 8.75%) following the rate cut made lately by the Central Bank of Bahrain on Deposits in Bahraini Dinar.

BBK's decision was mainly due to the consequent decrease in its cost of its Bahraini Dinar deposits, and the bank decided to pass on this reduction to its customers that have credit facilities linked to the base rate with the bank; hence the interest rate on base linked facilities with BBK mentioned above will be adjusted accordingly.

Similarly the bank has decreased its consumer and mortgage loans interest rates by 0.25% starting from 24th January 2008.

The bank would like to take this opportunity to thank its valued customers for banking with BBK, and look forward to continue providing the best possible services. On the other hand, BBK confirmed that the bank will share with its clients the advantages of the reduction of interest rates globally. On this subject, BBK was one of few banks that did not raise interest rates on personal loans in the previous years even when interest rates hiked significantly over the past few years.

With a value of BD122.8 million the bank's Brokerage Services executes the largest single transaction in its history

In a significant leap BBK Brokerage Services has successfully executed earlier this month, the largest trade in its history and the largest to date since the beginning of 2008 in the Bahrain Stock Exchange (BSE).

BBK Brokerage Services represented its institutional client in the selling side for the total of 147,637,621 ordinary shares of BBK with the total value of BD122.8 million (US\$ 325.8 million).

Commenting on this major development Mr. Ian Mackay, AGM- Treasury and Investment Division, said, "This transaction shall boost the bank's Brokerage Services position in the BSE as one of the top performers in terms of value and volume"

Mr. Mackay also added, "BBK is in the process of expanding its Brokerage business by providing its clients with an access to the regional stock markets".

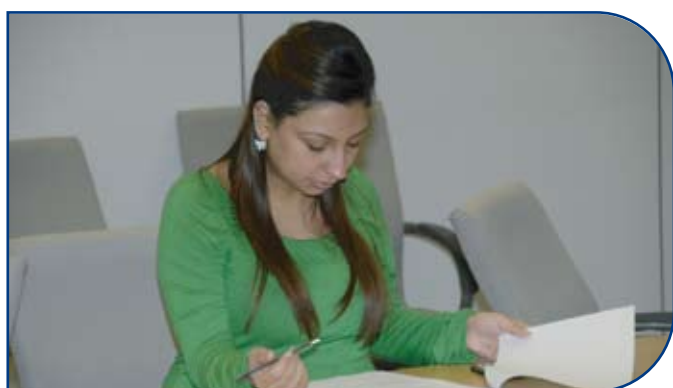
BBK Brokerage Services (Division within BBK Investment Services Dept.) played a major role in placing the bank as one of the Leading Brokerage Houses in the Bahrain Stock Exchange; the bank's Brokerage Unit through its professional team lead by Senior Broker Mr. Zuhair Al-Murbati has been extending an extensive Brokerage services to its clients by providing on-spot market updates, and other value added services.

This is in addition to the efficient handling of block deals for its clients.

Bank News

The bank Employee Engagement Survey

The key to sustained success of any organization is its people and their contribution. Valuing this, the bank conducted an Employee Engagement Survey during the week of February 24 – 28, 2008. The survey was conducted in association with Hewitt Associates, one of the leading global HR consulting firms and covered all the overseas offices of the bank as well. The survey involved administration of a questionnaire as well as focused group meetings with a cross section of employees with a view to capturing employee feedback on the current human resource programs and practices.





In line with its strategy for a brighter future, the bank has contributed over BD55,000 to the Bahraini community during the last quarter of the year 2007 and the first quarter of 2008. Those contributions to various humanitarian initiatives and societies, included: Al Manar for Parents' Care, Bahrain National Hereditary Anaemia Society, Aisha Yateem Family Counseling Centre, BBK Rehabilitation Centre, Public commission for the protection of marine resources, environment and wildlife and Bahrain Institute for special education.

Mr. Abdulkarim Bucheery, acting General Manager, welcomed at the BBK Headquarters, representatives of the respective societies who received the bank's contributions.

The bank has been one of the major financial institutions in Bahrain providing ongoing contributions to many different humanitarian causes and societies throughout the years. Supported entities include major clubs, charity funds and social initiatives. The bank contributions to different societies were to support them in achieving their goals and vision for a brighter future in the Kingdom.

Bank News

D O N A T I O N S

The bank contributes over BD55,000 to the community



The bank sponsors golf tournament

The bank co-sponsored the Riffa Views Shaikh Faisal Bin Hamad Al Khalifa Memorial Trophy which is being held to raise money for the Bahrain Mobility International (BMI).

It is held in memory of Shaikh Faisal, who was a strong supporter of the disabled and BMI.

Funds raised will be used to build a specialised swimming pool for the disabled, a multipurpose hall at the BMI centre in Isa Town and the purchase of specialised equipment for the disabled as well as to support the salaries of BMI staff including bus drivers, kindergarden teachers and physiotherapists.



Horse-racing Club sponsored by the bank

BBK supported the Equestrian and Horse Racing Club. The BBK Cup was held March 7th and was attended by many representatives from the bank.



Bank News

S P O N S O R S H I P S



The 13th BBK Juniors Open Tennis Championship

The tournament was held between March 7 and 24 at the BTC courts in Juffair.

Present at the signing ceremony were from BTC Khamis Al Muqla, Mirza Al Sammak and Dr. Sami Danish and from BBK Abdulkarim Bucheery, acting

General Manger, Rafa Kaddoura and Alya Khunji. After the formalities, the officials joined a group of youngsters on the court as they were practising for the upcoming event.





Plan a *Brighter* vacation
Al Mustaqbal Savings Account

So the new Al Mustaqbal Savings Account, with its various benefits, reflects our constant and rapid forward movement towards first-rate customer service, excellence and innovation.




Plan a *Brighter* beginning
Al Mustaqbal Savings Account



Plan them a *Brighter* future
Al Mustaqbal Savings Account

Products

The new AI Mustaqbal Savings Account takes value banking to a different level



**We'll help your savings grow
for that something special . . .**
AI Mustaqbal Savings Account

www.bbkonline.com

Once again, the bank has proven to be a step ahead in Bahrain's banking industry by launching AI Mustaqbal Savings Account, which aims to motivate the customers to accumulate their wealth and use it in ways that can enhance their quality of living. It provides the self discipline to save at special interest rates for that something special.

AI Mustaqbal Savings Account is designed specifically to provide a range of services to its customers. First, it allows clients to maintain added control of their savings, in addition to giving them the opportunity it allows customers to save a certain amount every month (Minimum BD50), for a time period that they choose (Minimum: 1 year, maximum: 15 years). At the end of the predefined time period, the customer will receive the total amount collected in the account plus the accrued interest. This allows customers to save for foreseen expenses such as educational fees, car purchase, newly-weds expenses, to name a few.

man. I would like to thank BBK for having such a wonderful account like Al Hayrat”.

The handover ceremony was attended by Mr. Abdulkarim Bucheery, acting General Manager, Mr. Rodger Dunn, Head of Retail Banking and other top management officials.

On this occasion, Mr. Rodger Dunn, said, "We are pleased by the great interest and success achieved by the bank's grand prize campaign. During this period, we have witnessed a qualitative increase in the number of applicants for the Al Hayrat account. This is a confirmation of the bank's success in providing the products that suit the customers' needs and requirements. I seize this opportunity to congratulate the winner of the grand prize and I confirm that the bank will continue to offer attractive prizes and promotional campaigns in the near future".

Al Hayrat's grand prize draw represents the culmination of the 2007 year long surprises. All BD50 investments made into the account before 13th December 2007 were eligible for the draw. The greater the amount that was invested the greater chances for winning.

The popular Al Hayrat scheme will continue into 2008. Every BBK Bank customer with a BD50 in the Al Hayrat account is eligible to participate.



And Al Hayrat continues in 2008...

Who said money doesn't grow on trees !



Products

Al Hayrat 2007 Grand Prize winner receives real superstar treatment

With a value of half a million US\$, *Al Hayrat* Grand Prize is one of the biggest raffle draws in Bahrain.

Mohammed Mujham Mohammed a 57 years old retired Bahraini was the lucky winner this year.

He received the star treatment fit for a celebrity in the handover ceremony of the grand prize held on Tuesday 22nd January at the

Main Branch. He was escorted from his home in a stretch limousine and greeted at the bank headquarters on a red carpet.

Mohammed who has been our customer for nearly 18 years said "I never dreamt that this would happen

to me", while he was accompanied by his family to the raffle draw ceremony. "This money comes as my retirement bonus, and will give me peace of mind. I will ensure my family with more opportunities for the future and this makes me a very happy



EMPLOYEE OF THE MONTH



October 2007 Khalid Rashid Binjeeran



November 2007 Faten Mohammed Zainal



September 2007 Ahmed Abdulla Al Majed

BBK Kuwait



January 2008 Mr. K.V.Paul

Mabrook *Congratulations*

EMPLOYEE OF THE MONTH



February 2008 Muhanned Ebrahim Buhindi



January 2008 Ali Ehsan Abbas



December 2007 Abdulla Essa Al Essa



January 2008 Yousif Moh'd Al Sherooqi

نشاطات



العشاء السنوي للبنك للعام ٢٠٠٧

Nashatat *Activities*



The bank annual dinner 2007

Nashatat *Activities*



The bank annual dinner 2007

نشاطات



العشاء السنوي للبنك للعام ٢٠٠٧

موظف الشهر



نوفمبر ٢٠٠٧ فاتن محمد زينل



أكتوبر ٢٠٠٧ خالد راشد مجيران

فرع الكويت



يناير ٢٠٠٨ السيد كاي في بول



سبتمبر ٢٠٠٧ أحمد عبدالله الماجد

مبروك

موظف الشهر



يناير ٢٠٠٨ علي إحسان عباس



فبراير ٢٠٠٨ مهند ابراهيم بوهندي



يناير ٢٠٠٨ يوسف محمد الشروقي



ديسمبر ٢٠٠٧ عبدالله عيسى العيسى



حضر حفل تقديم الجائزة كل من عبد الكريم بوجيري القائم بأعمال المدير العام وروجر دان مساعد المدير العام لدائرة الخدمات المصرفية للأفراد بالإضافة إلى عدد من كبار المسؤولين في البنك. وبهذه المناسبة قال روجر دان "نحن سعداء بالنجاح الكبير الذي حققه البنك منذ الإعلان عن الجائزة الكبرى وقيمتها العالية، حيث شهدنا تزايداً كبيراً في الطلب على حساب الهيرت، مما يؤكد مرة أخرى على نجاح البنك في تقديم المنتجات التي تلبي متطلبات واحتياجات الزبائن. ويسعدني هنا أن أتقدم بخالص التهنية للفائز بالجائزة الكبرى، كما يسعدني أن أؤكد أن بنك البحرين والكويت سيستمر في تقديم المزيد من الجوائز المغرية والعروض الترويجية في المستقبل القريب."

تشكل الجائزة الكبرى تتويجاً لما سبقها من جوائز ومفاجآت قدمها حساب الهيرت طوال عام ٢٠٠٧. ولقد تمكن كل من قام بإيداع مبلغ ٥٠ دينار بحريني في حساب الهيرت قبل ١٣ ديسمبر ٢٠٠٧ من الدخول في السحب على الجائزة الكبرى، حيث تتضاعف فرص الفوز مع زيادة المبلغ المستثمر.

وسيستمر برنامج الهيرت الذي أصبح يمتلك شعبية كبرى خلال عام ٢٠٠٨، حيث سيؤهل كل زبون يقوم بإيداع ٥٠ دينار بحريني في حساب الهيرت للمشاركة بجميع السحوبات.

**وتستمر الهيرت
لسنة ٢٠٠٨...**

الخدمات المصرفية للأفراد

الفائز بجائزة الهيرات ٢٠٠٧ الكبرى يتلقى استقبال يليق بالمشاهير

نصف مليون دولار أمريكي يقدمها البنك للفائز بجائزة الهيرات الكبرى

عام، قال بمناسبة فوزه "لم أتوقع أبدا أن أفوز بهذه الجائزة الرائعة. سيكون هذا المبلغ بمثابة مكافأة التقاعد بالنسبة لي ومما لا شك فيه أنه سيتمنحي المزيد من راحة البال، حيث سأقدم خيارات إضافية لأفراد عائلتي فيما يتعلق بمستقبلهم مما يجعلني سعيدا للغاية. ولا يسعني إلا أن أشكر بنك البحرين والكويت على حساب الهيرات الذي يقدم فرص رائعة لزبائنه".

جائزته البالغة ٥٠٠ ألف دولار ضمن أجواء احتفالية خاصة تليق بكبار الشخصيات، فلقد تم اصطحابه وعائلته من منزلهم ليستلم الجائزة في سيارة ليموزين خاصة كما تم فرش السجاد الأحمر عند مدخل البنك ترحيبا بوصوله. السيد محمد مجرم البالغ من العمر ٥٧ عام وهو بحريني الجنسية ومن زبائن بنك البحرين والكويت من منذ حوالي ١٨

نصف مليون دولار أمريكي هي قيمة الجائزة الكبرى لحساب الهيرات التي تم السحب عليها مؤخرا في بنك البحرين والكويت، وهي تعتبر من أكبر الجوائز في مملكة البحرين، وتم تسليم الجائزة للفائز السيد محمد مجرم محمد في احتفال خاص أقيم يوم الثلاثاء الموافق ٢٢ يناير في الفرع الرئيسي لبنك البحرين والكويت، حيث تلقى السيد محمد



خطّ لعطلة مشرقة
حساب المستقبل للتوفير



خطّ لبداية مشرقة
حساب المستقبل للتوفير

www.bbkonline.com



خطّ لهم مستقبلاً مشرقاً
حساب المستقبل للتوفير

الخدمات المصرفية للأفراد

للارتقاء نحو مستويات جديدة من الخدمات المصرفية، البنك يطلق حساب المستقبل للتوفير

فعالة من أجل الانضباط في عملية التوفير من خلال معدلات فائدة خاصة وصولاً إلى الهدف الذي يتطلع كل فرد إلى تحقيقه.

ولقد تم تصميم حساب المستقبل للتوفير من بنك البحرين والكويت خصيصاً لتوفير مجموعة من الخدمات المصرفية لعملائه. فهو يسمح للزبائن بمزيد من التحكم في مدخراتهم، بالإضافة إلى إفراح المجال أمامهم للاستفادة من أفضل الأسعار التنافسية للفائدة ضمن هذه الفئة لتمكين مدخرات الزبائن من النمو بمعدلات أسرع.

السيد روجر دان، رئيس الخدمات المصرفية للأفراد قال معلقاً "تتوفر في السوق عوامل إغراء كثيرة أمام المستهلكين للحصول على المزيد من القروض والمديونيات، ونحن في بنك البحرين والكويت ندرك أيضاً أن الناس بحاجة إلى التوفير، وبالتالي، فإننا نقدم منتج ودي يجعل المستهلك يتحكم في مدخراته"

إن حساب توفير المستقبل يتيح للعملاء توفير مبلغ معين كل شهر (الحد الأدنى ٥٠ دينار بحريني)، لفترة زمنية يختارها الزبون (الحد الأدنى: سنة واحدة، والحد الأقصى: ١٥ سنة). وفي نهاية الفترة الزمنية المحددة سلفاً، سوف يتلقى العميل إجمالي المبالغ المحصلة في حسابه مضافاً إليها الفوائد المتراكمة. وهذا يتيح للعملاء التوفير من أجل تغطية نفقات متوقعة منها على سبيل المثال لا الحصر رسوم التعليم أو شراء سيارة أو الزواج.

إن حساب المستقبل للتوفير الجديد، مع مختلف المميزات والمنافع التي يقدمها، يعكس سعي البنك المستمر والسريع للتحرّك إلى الأمام نحو التميز، والابتكار، وتقديم خدمات زبائن من الطراز الأول.

والذي يهدف إلى تحفيز العملاء على ادخار أموالهم واستخدامها في السبل التي من شأنها تحسين نوعية معيشتهم. فهي توفر وسيلة

مرة أخرى، يثبت بنك البحرين والكويت ريادته للصناعة المصرفية في مملكة البحرين، وذلك من خلال إطلاقه لحساب المستقبل للتوفير الجديد،



معنا تنمو مدّخراتك
لتحقّق أحلامك المميزة...
حساب المستقبل للتوفير

www.bbkonline.com

رعاية

رعاية البنك لبطولة الجولف

أجهزة متخصصة للمعاقين ودعم رواتب الموظفين في المركز بما فيهم السواق، ومدربي الروضة، والأطباء.



شارك البنك في تقديم الرعاية لبطولة الجولف التي أقامتها "الرفاع فيوز" بهدف جمع الأموال لمركز البحرين للحراك الدولي.

وتقام الفعالية في ذكرى وفاة الشيخ فيصل بن حمد آل خليفة والذي كان رحمه الله داعم قوي للمعاقين ولمركز البحرين للحراك الدولي. وسيتم صرف الأموال التي تم جمعها لبناء مسبح متخصص للمعاقين بالإضافة إلى صالة متعددة الأغراض في مركز الحراك الدولي في مدينة عيسى،

رعاية البنك لنادي الفروسية وسباق الخيل

قدم البنك رعايته إلى نادي الفروسية وسباق الخيل. وقد أقيم السباق على كأس بنك البحرين والكويت في السابع من مارس وقد حضره عدد من ممثلي البنك.





بطولة بنك البحرين والكويت الثالثة عشر المفتوحة للناشئين في التنس

كل من القائم بأعمال المدير العام عبد الكريم بوجيري،
ورفا قدورة وعلياً خنجي من قسم العلاقات العامة.
وقد أقيمت البطولة على ملاعب نادي البحرين للتنس في
الجفير في الفترة من ٧ - ٢٤ مارس الماضي.

قام البنك مؤخراً برعاية البطولة الثالثة عشر المفتوحة للناشئين
في التنس والتي تحمل اسم البنك.
وقد حضر مراسم التوقيع كل من خميس المقللة، وميرزا
السماك، والدكتور سامي دانيش، ومن بنك البحرين والكويت



تبرّعات



انطلاقاً من إيمان بنك البحرين والكويت بدوره الإنساني في خدمة المجتمع وتمشياً مع إستراتيجيته وبرنامجه السخي لتقديم الهبات والتبرعات المستمرة ، قام البنك خلال الربع الأخير من العام 2007 بالتبرع بأكثر من خمسة وخمسين ألف دينار بحريني لمختلف المؤسسات والهيئات والجمعيات الخيرية والاجتماعية والإنسانية في مملكة البحرين .

ولقد قام السيد عبدالكريم بوجيري القائم بأعمال المدير العام باستقبال عدد من رؤساء ومسؤولي المؤسسات والجمعيات حيث قدم لكل منهم شيكاً بالمبلغ الذي تبرع به البنك .

وقد شملت التبرعات التي قدمها البنك خلال الربع الأخير من العام الماضي تقديم مبلغ أربعة وعشرون ألف دينار لدار المنار لرعاية الوالدين ومبلغ خمسة آلاف دينار للجمعية الأهلية لأمراض الدم الوراثية في البحرين، ومبلغ عشرة آلاف دينار بحريني لمركز عائشة يتيم للإرشاد الأسري، ومبلغ خمسة آلاف دينار بحريني لمركز البحرين والكويت للتأهيل، ومبلغ خمسة آلاف دينار بحريني للمؤسسة البحرينية للتربية الخاصة، ومبلغ ثلاثة آلاف دينار بحريني للهيئة العامة لحماية الثروة البحرية والبيئة والحياة الفطرية، هذا بالإضافة إلى مبلغ ثلاثة آلاف وأربعمائة دينار بحريني قدمت لعدد من النوادي والصناديق الخيرية.

ولقد دأب البنك خلال السنوات الماضية أن يكون في مقدمة المؤسسات المالية الكبيرة في البحرين التي تسعى إلى تقديم الدعم المالي من خلال برنامجه السخي للتبرعات والهبات ، من أجل خير ورفاهية المجتمع البحريني ورفع المستوى المعيشي للمعوزين. ويتم صرف تلك التبرعات لحساب العديد من المؤسسات والجمعيات الخيرية في المملكة من أجل تمكينها للقيام بالواجبات الإنسانية التي تضطلع بها على أكمل وجه ممكن ولإيصال هذه الخدمات إلى أكبر شريحة ممكنة من قطاعات المجتمع في المملكة . ولقد شملت هذه التبرعات مختلف الأوجه والميادين الإنسانية والخيرية بما في ذلك التعليم والخدمات الصحية والرعاية الاجتماعية والمجالات الإنسانية الأخرى.

أخبار البنك

تبرّعات

بنك البحرين والكويت يتبرع بأكثر من خمسة وخمسين ألف دينار



بنك البحرين والكويت يخفض سعر الإقراض الأساسي بنسبة ٥٠ نقطة على القروض المسعرة بسعر الأساس (Base Rate)

قرر بنك البحرين والكويت أن يخفض سعر الإقراض الأساسي بنسبة ٥٠ نقطة أساس وذلك ابتداءً من ٣ فبراير ٢٠٠٨ لينخفض بذلك سعر الإقراض الأساسي من ٩,٢٥٪ إلى ٨,٧٥٪ سنوياً. ويأتي هذا التخفيض بعد قيام مصرف البحرين المركزي بتخفيض سعر الفائدة على الودائع بالدينار البحريني في الآونة الأخيرة.

ويعود قرار بنك البحرين والكويت بخفض سعر الإقراض الأساسي بشكل مباشر إلى الانخفاض في تكلفة الودائع بالدينار البحريني ، وعليه قرر البنك أن يستفيد زبائن البنك الممنوحين تسهيلات ائتمانية مرتبطة بسعر الأساس من هذا التخفيض. هذا وسيقوم بنك البحرين والكويت بخفض أسعار الفائدة على التسهيلات المذكورة أعلاه بشكل تلقائي. وللعلم فإن بنك البحرين والكويت قد خفض بدءاً من تاريخ ٢٤ يناير المنصرم نسبة الفائدة على القروض الشخصية والعقارية بنسبة ٠,٢٥٪.

ويود البنك أن يتوجه بخالص شكره وتقديره لزبائنه الأفاضل لاختيارهم بنك البحرين والكويت للتعامل معه آملاً من جهة بالاستمرار في تقديم أفضل خدماته لكافة زبائنه ومؤكداً من جهة أخرى مشاطرة زبائنه في الاستفادة من انخفاض أسعار الفائدة عالمياً. وللعلم فإن بنك البحرين والكويت هو واحد من البنوك القليلة التي لم ترفع سعر الفائدة على القروض الشخصية في السنوات السابقة حتى عندما اتجه سعر الفائدة إلى الصعود كثيراً خلال السنوات القليلة الماضية.

خدمات الوساطة في بنك البحرين والكويت تنفذ أكبر صفقة في تاريخها بقيمة تصل إلى ١٢٢,٨ مليون دينار بحريني

في إنجاز كبير، نجحت خدمات الوساطة في بنك البحرين والكويت في وقت سابق من هذا الشهر، بتنفيذ أكبر صفقة في تاريخها والأكبر حتى الآن منذ بداية العام ٢٠٠٨ في سوق البحرين للأوراق المالية.

ولقد قامت خدمات الوساطة في بنك البحرين والكويت بتمثيل أحد زبائنها من المؤسسات في بيع إجمالي ١٤٧,٦٣٧,٦٢١ سهم اعتيادي لبنك البحرين والكويت بقيمة إجمالية بلغت ١٢٢,٨ مليون دينار بحريني (٣٢٥,٨ مليون دولار أمريكي).

وتعليقاً على هذا التطور الهام قال السيد إيان مكاي، مساعد المدير العام- دائرة الخزينة والاستثمار "هذه الصفقة سوف تعزز من موقع خدمات الوساطة في بنك البحرين والكويت في سوق البحرين للأوراق المالية باعتباره واحداً من كبار وكلاء الوساطة من حيث الأداء والحجم والقيمة"

وأضاف السيد إيان "يعمل بنك البحرين والكويت على توسيع نطاق خدمات الوساطة التي يقدمها من خلال تمكين عملائه من الوصول إلى أسواق الأسهم الإقليمية".

لعبت خدمات الوساطة في بنك البحرين والكويت (أحد أقسام إدارة خدمات الاستثمار في بنك البحرين والكويت) دوراً رئيسياً في تعزيز وضع البنك كواحد من أبرز شركات الوساطة في سوق البحرين للأوراق المالية. ولقد قامت خدمات الوساطة في البنك ومن خلال فريقها من المحترفين الذي يقوده السيد زهير المرابطي بتوسيع نطاق خدماتها من خلال توفير محطة واحدة لجميع المعلومات والخدمات الخاصة بالسوق، وغيرها من الخدمات ذات القيمة المضافة. هذا بالإضافة إلى كفاءة التعامل مع الصفقات الكبرى لعملائه.

استبيان الارتباط الوظيفي للعاملين في البنك

يكمن السر وراء النجاحات المتواصلة لأي منشأة في العنصر البشري فيها. وإيماناً بمدى أهميته، قام البنك مؤخراً بالتعاون مع "هويت أسوشيتس"- إحدى شركات الاستشارة العالمية في مجال الموارد البشرية- بإجراء استبيان لقياس مدى الارتباط الوظيفي للعاملين، في الفترة من ٢٤- ٢٨ فبراير ٢٠٠٨. وقد شمل هذا الاستبيان جميع فروع البنك في البحرين والخارج. كما قام ممثلوا شركة "هويت أسوشيتس" بعمل اجتماعات جماعية مع موظفين من مختلف الإدارات بهدف الحصول على آرائهم حول البنك وأجواء العمل فيه، وفيما يتعلق بجهودهم كشركاء في استمرارية نمو ونجاح البنك.





ويضم مجلس الإدارة الجديد الذي انتخب كل من: مراد علي مراد، مها خالد الغنيم، جاسم حسن زينل، جمال علي الهزيم، الشيخ محمد بن عيسى آل خليفة، عارف صالح خميس، الشيخ خليفة بن دعيح آل خليفة، خالد عبدالله جناحي، محمد عبد الرحمن حسين، زياد حسن الرواشدة، عمر محمود القوقه، الشيخ عبد الله بن خليفة آل خليفة. وبالرغم من انخفاض الأرباح، فقد شهد أداء البنك وعملياته الرئيسية تطوراً دراماتيكياً خلال السنة، حيث تأثرت الأرباح الصافية بالاحتياطي الاستثنائي الذي خصص قبالة موجودات مالية محددة. وقد أضاف السيد مراد علي مراد بأن قرار بنك الإثمار شراء ١٩٪ من أسهم بنك البحرين والكويت وملكية بيت جلوبال للاستثمار لـ ١٥٪ قد عكست مدى قوة المكانة المالية التي يتمتع بها البنك.

عبد الكريم بوجيري القائم بأعمال المدير العام (اليسار) وعضو مجلس الإدارة عارف صالح خميس (اليمن) يصغيان إلى رئيس مجلس الإدارة مراد علي مراد (في الأعلى) يطرح التقرير السنوي.





اجتماع الجمعية العامة السنوي

أفضل السبل المتبعة في مجال إدارة المخاطر. ومن شأن التركيز على إدارة المخاطر أن تقلل من آثار أي عوامل خارجية على الربحية كتلك المتعلقة بمشكلة الرهن العقاري.

الإدارة السيد مراد علي مراد الذي أعلن أسماء أعضاء مجلس الإدارة الجدد. وقد أبلغ السيد مراد علي مراد السادة المساهمين أن البنك سيتخذ كل الخطوات الممكنة كما أنه سينتهج

صادق مساهمو البنك على البيانات المالية للعام ٢٠٠٧ والتي حقق خلالها البنك أرباحاً بلغت ٣٠ مليون دينار. وفي اجتماع الجمعية العامة العادية والغير العادية السنوي، واللذين عقدا في المقر الرئيسي للبنك، وافق المساهمون على مجلس الإدارة الجديد، وعلى توزيع الأرباح النقدية والأسهم المجانية. وقد حضر الاجتماعين ما نسبته ٨٢,٤٦ في المئة من اجمالي مساهمي البنك، الذين صادقوا على جدول الأعمال الذي تضمن توزيع ٢٧ فلساً لكل سهم، أي بواقع ٢٧ في المئة من رأس المال المدفوع، وخمسة في المئة كأسهم منحة. وقد رأس الاجتماعين رئيس مجلس



وقد بدأ بتطبيقها بنك البحرين والكويت في بداية العام 2006 مع المجمعين الماليين للبنك في كل من العدلية والبديع ومؤخرا في سوق المحرق. و يهدف بنك البحرين والكويت من خلال هذه المجمعيات توفير الراحة بتقديم حلول مالية متكاملة وخدمات أخرى مع الشركاء الاستراتيجيين كخدمات الاتصالات والتأمين والتحويلات النقدية والسفريات بالإضافة إلى الحلول السكنية من محطة واحدة فقط.

الشركاء الإستراتيجيون للبنك الذين سيكون موظفونهم متواجدين لتقديم عروضهم لعملاء البنك. وقد تم توجيه مسؤولي خدمات الزبائن بالإلمام التام والتعريف بهذه الخدمات قبل تدشين المجمع وقد تم اختيارهم من بين موظفي فروع بنك البحرين والكويت وذلك بهدف أن يحصل العملاء على خدمات عالية الكفاءة. والجدير بالذكر أن فكرة "المجمعيات المالية" هي الأولى من نوعها في المملكة

وقد قال مساعد المدير العام لدائرة الخدمات المصرفية للأفراد، السيد رودجر دان بأنه: "سوف يكون هناك دعم لكافة المجمعيات المالية التابعة لبنك البحرين والكويت بما يخلق نوع من التوازن بين الخدمات المباشرة للعملاء والخدمات الالكترونية. وذلك بما يتماشى مع هدفنا الاستراتيجي بتوفير أفضل خدمة للعملاء من خلال فروعنا المنتشرة في مختلف مناطق البحرين. وكخدمة إضافية يشمل المجمع المالي

رغم تذبذب أوضاع السوق المالي العالمي، مؤسسة موديز (Moody's) تحافظ على تصنيف بنك البحرين والكويت الائتماني

مؤسسة موديز على تصنيفها الائتماني للبنك خاصة في ضوء الأوضاع المالية الحالية. فالبنك هو من أهم وأكبر البنوك التجارية في البحرين، وتحقق عملياته الرئيسية أرباح قوية، كما أن معظم مؤشرات قطاعات الأعمال لديه تشير إلى اتجاهات مشجعة. ولقد قطع البنك شوطا جيدا في تطبيق خطته الإستراتيجية الحالية والتي سوف تعزز من اسمه التجاري ووضعه في السوق". وأضاف السيد بوجيري "قام البنك خلال هذا العام بضح ٢٧٥ مليون دولار أمريكي إضافية في رأس المال وذلك من خلال عرض لحق الأفضلية بقيمة ٥٠ مليون دينار بحريني، مما سيجعل البنك يمتلك رأس المال اللازم لتمويل خطة نموه الإستراتيجية".

الممارسات الصحية والسليمة للحكومة وكفاءة إدارة المخاطر لديه. وفي سياق تحليلها وتصنيفها للبنك، راعت مؤسسة موديز التأثيرات المحتملة للتقلبات التي تشهدها أسواق المال العالمية على المحفظة الاستثمارية للبنك، مبدية ارتياحها من تواضع حجم هذه الاستثمارات ضمن المحفظة الاستثمارية للبنك مؤكدة على متانة أرباح وهيكل رأس مال البنك آخذة بعين الاعتبار الصغر النسبي لحجم السوق البحرينى والمساهمة المتواضعة نسبيا لأعمال الخدمات المصرفية للأفراد في إجمالي العوائد. وتعليقا على هذا التقرير قال السيد عبدالكريم بوجيري القائم بأعمال المدير العام لبنك البحرين والكويت "نحن سعداء بإبقاء

قامت مؤسسة موديز للتصنيف الائتماني بتحديث تقريرها الائتماني التحليلي لبنك البحرين والكويت والذي أبقى من خلاله على تصنيفها الائتماني للبنك عند A2 للإيداعات بالعملة المحلية، و A2/P-1 للإيداعات الأجل بالعملات الأجنبية و C- للمتانة المالية الذاتية للبنك (BFSR) مع إبقائها للتطلعات المستقبلية للبنك عند مستوى "مستقر" (STABLE OUTLOOK). ولقد قامت موديز بالأخذ بعين الاعتبار عند إبقائها على هذا التصنيف الأرباح الصحية التي يحققها البنك وهيكل رأس المال والاسم التجاري المتميز والقوي وموقعه التنافسي الثابت بين البنوك التجارية في البحرين بالإضافة إلى

بنك البحرين والكويت يفتح مجمعه المالي الثاني في المحرق



- ويفخر مجمع المحرق المالي بتقديم الخدمات المختلفة لعملائه، والمتمثلة في:
 - نظام الانتظار الآلي والذي يحل محل النظام التقليدي السابق، والذي من شأنه أن يساهم في رفع الكفاءة الزمنية.
 - مستشارو المبيعات المتواجدين لتقديم المساعدة للعملاء وتعريفهم بالعروض المصرفية ولتقديم النصح والإرشاد بالنسبة للخدمات المصرفية التي تتوافق مع احتياجاتهم.
 - مسئولو خدمات الزبائن المتواجدون لتوفير أفضل خدمة لعملاء البنك.
 - صرافان آليان داخل المجمع المالي يعملان على مدار ٢٤ ساعة.
- خدمة الإيداع النقدي الآلي والتي هي خدمة نادرة في المنطقة. وتسمح هذه الخدمة للعملاء بإيداع النقد بشكل آلي وفوري مما يؤدي إلى انتفاء الحاجة للانتظار.
- صراف آلي خارجي معد للسحب دون النزول من السيارة، وهو الآخر متاح للعملاء على مدار ٢٤ ساعة.
- خدمة المحطة الالكترونية التي تعمل على مدار 24 ساعة والتي توفر الراحة والمرونة للعملاء الراغبين في استخدام هذه المحطة.

يقدم بنك البحرين والكويت لعملائه في منطقة المحرق تجربة أخرى تتمثل في محطة واحدة للمعاملات المصرفية، وذلك بافتتاح المجمع المالي الثاني في المحرق، الرابع من نوعه في المملكة.

النتائج المالية الموحدة للبنك ٣١ ديسمبر ٢٠٠٧

قائمة الدخل الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٧
(بالآلاف الدنانير البحرينية)

٢٠٠٦	٢٠٠٧	
١٠٥,٣٧٤	١٣٦,٣٦٩	دخل الفوائد
٦٢,١٤٥	٧٥,٧٩٨	مصروفات الفوائد
٤٢,٢٢٩	٥٠,٥٧١	صافي دخل الفوائد
١٠,٣٧	١,٣٤٦	حصة البنك من أرباح شركة زميلة ومشروع مشترك
٢١,١٦٥	٣٥,٦٤٠	إيرادات أخرى
٦٤,٤٣١	٨٧,٥٥٧	
١٥,٠٥٤	١٧,٧٤٠	تكاليف الموظفين
٩,٧٢٠	١٠,٨٥٤	مصروفات أخرى
١,٩٠٩	٢,٠٢٦	إستهلاك
٥,٢٨٠	٣,٤٢٩	صافي مخصص اضمحلال القروض والسلف للعملاء
(٣١٥)	٢٣,٩٤٣	صافي مخصص (إنتقت الحاجة إليه) في اوراق مالية محتفظ بها لغرض غير المتاجرة
٣١,٦٤٨	٥٧,٩٩٢	إجمالي مصروفات التشغيل
٣٢,٧٨٣	٢٩,٥٦٥	الربح قبل الضرائب
١٢٠	٥٤٦	ضرائب مخصص (إنتقت الحاجة إليه - فروع الهند
(١٤٦)	(١٧٣)	ضريبة دعم العمالة الوطنية الكويتية
٣٢,٧٥٧	٢٩,٩٣٨	صافي ربح السنة
		العائد إلى:
٣٢,٨١٠	٣٠,٠٣٦	حامل أسهم الشركة الأم
(٥٣)	(٩٨)	خسارة عائدة إلى حقوق الأقلية
٣٢,٧٥٧	٢٩,٩٣٨	
٠,٠٤٧	٠,٠٤٣	التصيب الأساسي والمخفض للسهم في الأرباح (دينار بحريني)

قائمة التدفقات النقدية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٧
(بالآلاف الدنانير البحرينية)

٢٠٠٦	٢٠٠٧	
(٤٠,٧٦١)	٧٩,٦٣٤	صافي النقد من (المستخدم في) الأنشطة التشغيلية
١٢,٦٥٢	(٣٣,٦٠٥)	صافي النقد من (المستخدم في) الأنشطة الإستثمارية
١٢٠,٢٣٨	١٣٧,١٥٠	صافي النقد من الأنشطة التمويلية
٥٣٧	(٣,٣٤٤)	تعديلات تحويل عملات أجنبية
٩٣٠,٦٦	١٦٩,٨٣٥	الزيادة في النقد وما في حكمه
١٤٢,٣٥٣	٢٣٥,٤١٩	النقد وما في حكمه في بداية السنة
٢٣٥,٤١٩	٤٠٥,٢٥٤	النقد وما في حكمه في نهاية السنة

دقق من قبل إرنست ويونغ محاسبون قانونيون .

مراد علي مراد جاسم حسن علي زينل عبد الكريم أحمد بوجيري
رئيس مجلس الإدارة نائب رئيس مجلس الإدارة القائم بأعمال المدير العام

المعلومات المنشورة أعلاه متوفرة على الموقع الإلكتروني: www.bbkonline.com

الميزانية الموحدة
٣١ ديسمبر ٢٠٠٧
(بالآلاف الدنانير البحرينية)

٢٠٠٦	٢٠٠٧	
		الموجودات
٥٥,٤٥٥	٢٥٦,٩٢٢	نقد وأرصدة لدى البنوك المركزية
٣٩,٧٨٤	٢٥,٢٤٨	أذونات خزانة
-	٤,٤٩٧	استثمارات محتفظ بها لغرض المتاجرة
١٦٤,١١٧	١٦٩,٢٣١	ودائع ومبالغ مستحقة من بنوك ومؤسسات مالية أخرى
٩٣٨,٠٤٢	١,١٢٧,٦٣٩	قروض وسلف للعملاء
٤٤٥,٦٢٣	٤٥٥,٢٣٣	استثمارات في أوراق مالية محتفظ بها لغرض غير المتاجرة
٩,٥٢٢	١٣,٦٣٣	استثمار في شركة زميلة ومشروع مشترك
٢٢,٣٣٥	٢٠,٢٦٢	فوائد مستحقة القبض وموجودات أخرى
١٨,٨٨٨	١٩,٨٥٥	ممتلكات ومعدات
١,٦٩٣,٧٦٦	٢,٠٩٢,٥١٠	مجموع الموجودات
		المطلوبات والحقوق
		المطلوبات
٢٦٣,٧٥٨	٢٥٤,٢٤٦	ودائع ومبالغ مستحقة لبنوك ومؤسسات مالية أخرى
١٦,٤١٨	١٢,٥٧٧	إقتراضات بموجب إتفاقيات إعادة الشراء
٢٣٥,٦٢٥	٣٣٩,٣٠٠	إقتراضات لأجل
٩٦٣,٨٨٤	١,١١٧,٥٩٥	حسابات جارية وتوفير وودائع أخرى للعملاء
٢٦,١٢٣	٣١,٤٩٣	فوائد مستحقة الدفع ومطلوبات أخرى
١,٥٠٥,٨٠٨	١,٨٥٥,٢٠١	مجموع المطلوبات
		الحقوق
٦٤,٠١٩	٧٧,٢٣٠	رأس المال
(١,٣٥٧)	(١,٣٥٧)	أسهم خزانة
-	٣٩,٩١٩	علاوة إصدار أسهم
٢٩,٧٨٨	٣٢,٧٩٢	احتياطي قانوني
٢٠,٠٠٠	٢٠,٠٠٠	احتياطي علم
٣١,٦٥٨	٢٤,٢٣٥	تغيرات متراكمة في القيم العادلة
١٤٦	٣,٤٩٠	تعديلات تحويل عملات أجنبية
١٢,٧٨٢	١٤,٨٢٢	أرباح مبقاة
٢٩,٦٤٥	٢٦,٠١٠	توزيعات مقترحة
١٨٧,٦١٢	٢٣٧,١٣١	حقوق المساهمين العائد إلى حامل أسهم الشركة الأم
٢٧٦	١٧٨	حقوق الأقلية
١٨٧,٩٥٨	٢٣٧,٣٠٩	مجموع الحقوق
١,٦٩٣,٧٦٦	٢,٠٩٢,٥١٠	مجموع المطلوبات والحقوق
		قائمة التغيرات في الحقوق الموحدة
		للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٧ (بالآلاف الدنانير البحرينية)
٢٠٠٦	٢٠٠٧	
١٧٣,٣٩٣	١٨٧,٩٥٨	الرصيد في ٣١ ديسمبر
٥٣٧	٣,٣٤٤	تعديلات تحويل عملات أجنبية
(٩٩٠)	(١,٠٥٥)	الموافقة على أرباح أسهم ومكافأة أعضاء مجلس الإدارة وتبرعات للسنة
(٢,٠٠٨)	(٧,٤٣٣)	صافي الحركة في التغيرات المتراكمة في القيم العادلة
(١,٥٥٥)	(٥,١٣٤)	مجموع الإيرادات والمصروفات للسنة المثبتة مباشرة في الحقوق
٣٢,٧٥٧	٢٩,٩٣٨	صافي ربح السنة
٣٤,٣١٢	٢٤,٨٠٤	مجموع الإيرادات والمصروفات للسنة
(١٩,٧٤٧)	(٢٥,٢٨٩)	الموافقة على أرباح أسهم السنة
-	١٧	الدفع على أساس الأسهم
-	٤٩,٩١٩	إصدار أسهم حقوق
١٨٧,٩٥٨	٢٣٧,٣٠٩	الرصيد في ٣١ ديسمبر

النتائج المالية

بنك البحرين والكويت يحقق أرباح صافية تبلغ ٣٠,٠ مليون دينار بحريني

تأثر العوائد بزيادة المخصصات. فيتش (Fitch) وعلى غرار موديز (Moody's)، تحافظ على تصنيفها الائتماني القوي للبنك

بالعام الماضي حيث بلغت نسبة ٣٨٪. وأظهر البنك زيادة مهمة في ميزانيته العمومية حيث بلغت ٢,٠٩٣ مليون دينار بحريني، أي بزيادة تبلغ ٤٠٠ مليون دينار بحريني أو ٢٤٪ مقارنة مع ديسمبر ٢٠٠٦، مما يعكس النمو القوي لأعمال البنك والزيادة الحادة في أصول وودائع الزبائن. صافي القروض ارتفع إلى ١,١٢٧ مليون دينار بحريني أي بزيادة قدرها ٢٠٪، بينما ارتفعت الودائع بنسبة ٢٥٪ لتصل إلى ١,٢٦٩ مليون دينار بحريني. ومن ناحية أخرى فلقد قام البنك خلال هذا العام وبنجاح مبهر بإصدار دين ثانوي بلغ ٢٧٥ مليون دولار أمريكي كجزء من برنامجه لسندات وودائع متوسطة الأجل الأوروبية والبالغ ١ مليار دولار أمريكي والذي صدر في عام ٢٠٠٦. كما قام البنك بجمع مبلغ ٥٠ مليون دينار بحريني لزيادة رأس ماله من خلال طرح حقوق الأفضلية لدعم متطلبات الأعمال في البنك. وبناءً على هذه النتائج قرر مجلس الإدارة التوصية بتوزيع أرباح نقدية بواقع ٢٧ فلس للسهم الواحد. بالإضافة إلى سهم منحة بواقع سهم واحد لكل عشرين سهم مملوك .

أرباح صافية تبلغ ٤٦,٧ مليون دينار بحريني أي بزيادة تبلغ ١٣,٩ مليون دينار بحريني أو ٤٢٪ مقارنة بالعام الماضي. يعزى النمو القوي في العوائد الأساسية إلى صافي عوائد الفوائد بنسبة ٢٠٪، مما يدل على النمو القوي في حجم المعاملات. كما تحسن هامش صافي الفوائد بشكل طفيف، وذلك بالرغم من الضغوط التنافسية وسياسات البنك الحذرة فيما يتعلق بمخاطر الائتمان ونسبة الفائدة والسيولة. من ناحية أخرى فإن عوائد البنك الأخرى ارتفعت بدورها بشكل كبير لتصل إلى ٣٠,٥ مليون دينار بحريني أي بزيادة قدرها ٣٧٪ مقارنة بالعام الماضي مع الأخذ بالحسبان العوائد الغير اعتيادية المذكورة سابقاً. حيث شهدت جميع أنشطة البنك الأخرى نمواً جيداً، مثل تحويل العملات الأجنبية، وعوائد الرسوم التجارية والعوائد ذات العلاقة بالبطاقات الائتمانية. المصاريف التشغيلية للبنك خلال العام ارتفعت بمقدار ٤,٠ مليون دينار بحريني وذلك مع استمرار البنك في الاستثمار في المباني الجديدة والدخول في أعمال جديدة وبالأخص في مجال تطوير وتعزيز الموارد البشرية للبنك. واستمرت نسبة المصاريف التشغيلية إلى العوائد في التحسن مقارنة

عقد مجلس إدارة بنك البحرين والكويت اجتماعاً له لمناقشة وإقرار النتائج المالية للبنك لعام ٢٠٠٧، وذلك صباح يوم الأحد الموافق ٣ فبراير ٢٠٠٨. وفي أعقاب الاجتماع صرح السيد مراد علي مراد رئيس مجلس إدارة بنك البحرين والكويت قائلاً، بأن البنك حقق أرباح صافية بلغت ٣٠,٠ مليون دينار بحريني، وهي اقل بنسبة ٨,٤٪ عن العام الماضي، بينما تطورت العمليات الأساسية للبنك بشكل كبير خلال هذا العام، إلا أن صافي الأرباح قد تأثر نسبياً بسبب تخصيص احتياطات إضافية لبعض الأصول المالية. ولقد حدد البنك حجم هذه المخصصات باستخدام فرضيات محافظة وقواعد دقيقة خاصة في ضوء الأوضاع المتقلبة للأسواق المالية العالمية. لقد تأثر أداء البنك سلباً بسبب حجم هذه المخصصات الاحتياطية والتي بلغت ٢٣,٢ مليون دينار بحريني، والتي تم تعويضها إلى حد ما عبر الدخل الغير اعتيادي والبالغ ٦,٥ مليون دينار بحريني والنتائج من بيع احد العقارات التي يمتلكها البنك بعد موافقة مجلس الإدارة في اجتماعه بتاريخ ٢٨ أكتوبر ٢٠٠٧. وبهدف المقارنة، فإنه لو تم استثناء عمليات التغطية والبيع الاستثنائية لحقق البنك

الإصدار ١: مارس ٢٠٠٨

بنك البحرين والكويت يفتح مجمعه المالي الثاني في المحرق



... أنظر ص. ٤-٥ للخبر الكامل

صافي أرباح البنك
لعام ٢٠٠٧ تصل إلى
٣٠٠٠ مليون دينار بحريني

... أنظر ص. ٢

المضمون

٣-٢	النتائج المالية
١٣-٤	أخبار البنك
١٧-١٤	الخدمات المصرفية للأفراد
١٩-١٨	مبروك
٢١-٢٠	يا هلا
	نشاطات



جديد البنك، حساب المستقبل
للتوفير، الإرتقاء نحو مستويات

جديدة من الخدمات ... أنظر ص. ١٤-١٥ للخبر الكامل

المجمعات المالية:

- العديلية
- البديع
- المحرق
- سوق المحرق

- الرفاع الشرقي
- الرفاع الغربي
- المصفاة

- مدينة عيسى
- سوق واقف
- مدينة حمد

- السوق المركزي
- الدبلوماسية
- المعارض

الفروع:

- المركز الرئيسي
- المنامة